17 January 2006
Arabic

اللجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة المعني
باستعراض التقدم المحرز في تنفيذ برنامج
العمل لمنع الاتجار غير المشروع بالأسلحة
الصغيرة والأسلحة الخفيفة من جميع جوانبه
ومكافحته والقضاء عليه
نيويورك، ٩-٢٠ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦

ورقة عمل مقدمة من الأرجنتين

توصيات بشأن المسائل المدرجة ضمن المجموعة الثالثة، التأكيد المفرط، وسوء
الاستعمال، والانتشار غير المسيطر عليه

تحديد التدابير الإضافية الرامية إلى تعزيز و/أو توضيح الالتزامات التي اضطلع بها بالفعل
في برنامج العمل (مثل اعتماد وثائق جديدة بشأن أفضل الممارسات لإدراجها في برنامج
العمل في الاجتماع القادم الذي يعقد مرة كل سنتين أو في المؤتمر الاستعراضي الثاني)

١ - بالرغم من أن الوضع الأمثل يكمن في اعتماد مرفقات لإدراجها في برنامج العمل
أثناء المؤتمر الاستعراضي الأول، فبالإمكان من الناحية الواقعية قطع التزام واحد على الأقل
للشروع في عملية لإعداد الوثائق التي يمكن إدراجها في اجتماع الدول القادم الذي يُعقد مرة
كل سنتين لبحث مسألة تنفيذ برنامج العمل.

٢ - وهذه الوثائق الجديدة لن تشترط بالضرورة وبنص صريح تقيّد جميع الدول الأعضاء
على اعتبار أنهما يمكن أن تستخدم كتوجيهات للعمل، على غرار اتفاقية البلدان الأمريكية
لمكافحة صنع الأسلحة النارية والذخيرة والمتفجرات والمواد الأخرى ذات الصلة والاتجار بها



بطريقة غير مشروعة مع اللائحة النموذجية للجنة البلدان الأمريكية لمكافحة إساءة استعمال المخدرات.

٣ - وفيما يلي المسائل التي جرى تحديدها:

(أ) أفضل الممارسات والدروس المستفادة في سلامة الترسانات، وتدمير المخزونات، وجمع الأسلحة (الفقرة ١٩ من الفرع الثاني)؛

(ب) أفضل الممارسات والدروس المستفادة في سيناريوهات السلام للقيام بحملات للتوعية ونزع السلاح (الفقرة ٢٣ من المرجع نفسه) وكذلك في المسائل المتعلقة ببرامج تسريح المحاربين السابقين وإعادة إدماجهم في حالات ما بعد النزاع (الفقرتان ٢٠ و ٢٢ من المرجع نفسه)؛

الاتفاق على تحديد المواضيع غير الواردة في برنامج العمل واتخاذ قرار بشأن الشروع في عملية لإدراجها في إطار الاجتماعات المقبلة (من قبيل المؤتمر الاستعراضي الثاني)

• مسائل متعلقة بالطلب على الأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة.